

**OMSK F.M. DOSTOEVSKY STATE UNIVERSITY**

represented by: docent, candidate of law **Fokin Maxim Stanislawowich**  
Dean of the Faculty  
registered seat: 644077, Russian Federation, Omsk, pr. Mira 55A

**and**

**FACULTY OF LAW  
TRNAVA UNIVERSITY IN TRNAVA**

represented by: **Prof. JUDr. Helena Barancová, Dr. Sc.**  
Dean of the Faculty  
registered seat: Kollárova 10, 918 43 Trnava, Slovak Republic

have concluded this

**AGREEMENT ON VOCATIONAL, SCIENTIFIC,  
AND EDUCATIONAL COOPERATION**

**Prologue**

**Article 1**

This Agreement shall aim to enhance cooperation in the field of education, science, vocation, research and cultural relations between of the Faculty of Law Omsk State University and the Faculty of Law, Trnava University.

**Subject Matter of the Agreement**

**Article 2**

The cooperation between the Faculty of Law Omsk F.M. Dostoevsky State University (hereinafter referred to as “the Faculty of Law, Omsk State University”) and the Faculty of Law, Trnava University (hereinafter referred to as “the Faculty of Law, Trnava University”) shall be conducted in the following areas:

- a) the organization of vocational and scientific cooperation;

- b) implementation of joint vocational, scientific, and research projects;
- c) exchange of researchers and educators on expenses of dispatching “the Faculty of Law, Omsk State University”/“the Faculty of Law, Trnava University” which covers transfer and host “the Faculty of Law, Omsk State University”/“the Faculty of Law, Trnava University” which covers accommodation, meals, with full respect to principles of reciprocity;
- d) exchange of students in baccalaurean, master’s, and doctoral program on expenses of dispatching “the Faculty of Law, Omsk State University”/“the Faculty of Law, Trnava University” which covers transfer and host “the Faculty of Law, Omsk State University”/“the Faculty of Law, Trnava University” which covers accommodation, meals, with full respect to principles of reciprocity;
- e) exchange of professional literature, textbooks, and other publications;
- f) mutual acquaintance with the activities of student organizations;
- g) mutual acquaintance with the activities of “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University”

### **Vocational and Scientific Cooperation**

#### **Article 3**

- (1) Vocational and scientific cooperation between “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University” shall be mainly realized by organizing joint vocational and scientific meetings, conferences, and seminars and conducting joint vocational, scientific, and research projects.
- (2) Vocational and scientific cooperation between “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University” shall also include cooperation in qualifications of baccalaurean, master, or doctoral programs that “the Faculty of Law, Omsk State University” or “the Faculty of Law, Trnava University” shall offer.

### **Educational Cooperation**

#### **Article 4**

- (1) Educational cooperation between “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University” shall be mainly realized through the exchange of researchers and educators of “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University” for the purpose of lecture or study visits.
- (2) The exchange of researchers and educators may also be performed on the basis of the LLP/ERASMUS programs. Detailed conditions for the implementation of these programs will be stipulated in a special agreement between “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University”.
- (3) The exchange of “the Faculty of Law, Omsk State University” and “the Faculty of Law, Trnava University” educators shall be subject to an approval of educator’s work or study program by the host institution (“the Faculty of Law, Omsk State University”/“the Faculty of Law, Trnava University”).

